

LEY No. 1160 **20 SEP 2007**

**"Por medio de la cual se aprueban los "ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994)."**

**EL CONGRESO DE COLOMBIA**

Visto el texto de los **"ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994), que a la letra dice:**

(Para ser transcrito: Se adjunta fotocopia del texto íntegro del Instrumento Internacional mencionado).

**ESTATUTOS DEL  
CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE**

**PREAMBULO**

Con el antecedente de la Declaración de México suscrita por los representantes de los Organismos Deportivos Gubernamentales de Argentina, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Puerto Rico, República Dominicana, Uruguay y Venezuela, en México, Distrito Federal, el 26 de marzo de 1993;

Considerando que el deporte representa una actividad social y cultural de importancia para los países y que se constituye como medio de desarrollo de la cooperación pacífica entre las naciones iberoamericanas;

Considerando que los principios de la cooperación Internacional y de la buena fe en el deporte están universalmente reconocidos;

Considerando que el deporte se ha convertido de un fenómeno social a un fenómeno cultural de masas mas importante de este siglo, que puede ser practicado por los individuos sin distinción de color, raza, sexo o clase social, para cumplir con el respeto universal a los derechos humanos y a las libertades fundamentales del hombre;

Considerando al deporte como actividad que coadyuva significativamente en la educación, cultura y salud de los pueblos de Iberoamérica, los estados iberoamericanos han convenido los siguientes estatutos para el Consejo Iberoamericano del Deporte.



*[Handwritten signature]*

**TITULO PRELIMINAR  
DISPOSICIONES GENERALES**

**ARTICULO 1. CREACION**

Se crea el Consejo Iberoamericano del Deporte (en adelante CID) como organización Intergubernamental que tiene por objeto propiciar el desarrollo del deporte en los países de Iberoamérica a través de la cooperación y el establecimiento de mecanismos de acción común en materia deportiva.

**ARTICULO 2. PERSONALIDAD JURIDICA**

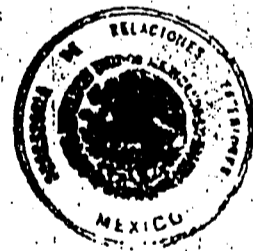
**EL CID** tiene personalidad jurídica propia y capacidad para celebrar toda clase de actos y contratos permitidos por las leyes e intervenir en toda acción judicial o administrativa en defensa de sus intereses.

**ARTICULO 3. OBJETIVOS**

- a) Promover el intercambio de recursos humanos y técnicos, de conocimientos y documentación.
- b) Promover sistemas de cooperación bilateral y multilateral en el campo de la capacitación técnica y del mejoramiento del nivel deportivo.
- c) Fomentar la cooperación para el desarrollo del deporte para todos, la cultura física y la recreación.
- d) Propiciar el análisis comparado y la armonización de los marcos jurídicos e institucionales del deporte.
- e) Impulsar la colaboración con otras organizaciones deportivas internacionales.
- f) Redactar, aprobar, poner en práctica y, en su caso, modificar la Carta Iberoamericana del Deporte.
- g) Promover la ética en el deporte y la práctica del juego limpio.

**ARTICULO 4. IDIOMA.**

Los idiomas oficiales del CID son el Español y el Portugués.



*[Handwritten signature]*

**TITULO PRIMERO**

**ARTICULO 5. LOS MIEMBROS**

Podrán ser miembros del Consejo Iberoamericano del Deporte, los estados iberoamericanos que ratifiquen o se adhieran a sus Estatutos, de conformidad con el procedimiento establecido en los artículos 32 y 33.

**TITULO SEGUNDO  
ESTRUCTURA ORGANICA**

**ARTICULO 6. ORGANOS.**

Son órganos del CID:

- La Asamblea General;
- El Presidente;
- El Vicepresidente;
- Los Delegados Regionales;
- El Secretario Ejecutivo, y
- Las Comisiones de Trabajo.

**CAPITULO I  
DE LA ASAMBLEA GENERAL**

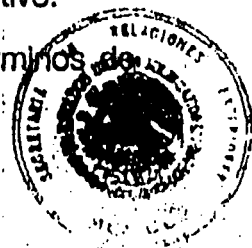
**ARTICULO 7. COMPOSICION.**

- a) La Asamblea General, máximo órgano representativo del CID, estará integrada por todos sus miembros.
- b) Las delegaciones de los miembros del CID ante la Asamblea General estarán compuestas por un máximo de tres delegados, de los que uno de ellos ostentará el derecho al voto.

**ARTICULO 8. FACULTADES.**

La Asamblea General tendrá las siguientes facultades:

- a) Elegir al Presidente, al Vicepresidente y al Secretario Ejecutivo.
- b) Ratificar la elección de Delegados Regionales en los términos de este Estatuto.



*[Handwritten signature]*

- c) Adoptar decisiones y aprobar recomendaciones.
- d) Supervisar el cumplimiento de las decisiones tomadas.
- e) Crear y suprimir comisiones de trabajo, determinando su composición.
- f) Aprobar el presupuesto anual y el informe de actividades;
- g) Redactar, aprobar y modificar la Carta Iberoamericana del Deporte.
- h) Aprobar los reglamentos de funcionamiento interno del CID.
- i) Establecer y modificar la cuantía y forma de pago de las cuotas que hayan de abonar los miembros del CID.

#### **ARTICULO 9. ASAMBLEA ORDINARIA.**

La asamblea se reunirá en sesión ordinaria de manera anual y, en sesión extraordinaria cuando las circunstancias lo exijan. Las sesiones extraordinarias podrán convocarse a petición de la presidencia, del Comité Ejecutivo o de una mayoría de los miembros efectivos de la organización.

#### **ARTICULO 10. ASAMBLEA EXTRAORDINARIA.**

Se delega a la Asamblea General del CID la creación de sus propios reglamentos.

### **CAPITULO II DEL PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTE.**

#### **ARTICULO 11. ELECCION.**

- a) El presidente y el vicepresidente del CID serán elegidos por la Asamblea General.
- b) Las candidaturas se presentarán ante el Secretario Ejecutivo con una antelación mínima de cuarenta y cinco días a la fecha prevista para la asamblea.
- c) Cada miembro del CID podrá presentar un candidato que podrá pertenecer o no a su región.
- d) La elección se celebrará a dos vueltas, resultando elegido en primera vuelta el candidato que obtenga las tres quintas partes de los votos posibles, y en segunda el que obtenga la mitad más uno de los votos posibles, participando en ella los dos candidatos con mayor número de votos.
- e) Los cargos del Presidente y Vicepresidente podrán ser reelegidos por una sola vez.



38

- 37
- f) Los nombramientos de Presidente y Vicepresidente serán honoríficos.

#### ARTICULO 12. FUNCIONES.

1.- Son funciones del Presidente:

- a) Ejercer la representación del CID.
- b) Dirigir las acciones del CID de acuerdo con las normas procedentes y los acuerdos de la Asamblea.
- c) Coordinar las acciones de los Delegados Regionales y de las Comisiones de Trabajo.
- d) Convocar y presidir las asambleas del CID.
- e) Supervisar la administración de los bienes, fondos y recursos del CID.
- f) Emitir las declaraciones públicas del CID.
- g) Vigilar el cumplimiento de las normas, decisiones y acuerdos del CID.
- h) Autorizar la documentación oficial del CID, o delegar la que considere pertinente en el Secretario Ejecutivo.

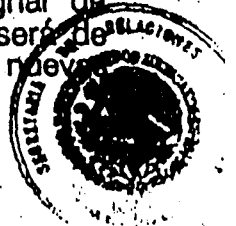
- 2.- El Presidente podrá delegar el ejercicio de su competencia en el Secretario Ejecutivo, los Delegados Regionales o en cualquier otro de los miembros del CID. La delegación habrá de ser expresa y con determinación de su duración y contenido.

#### ARTICULO 13. MANDATO.

La duración del mandato del Presidente será de dos años, y se iniciará en la clausura de la Asamblea General Ordinaria en que resulte elegido

#### ARTICULO 14. VICEPRESIDENTE.

- a) Las funciones del Vicepresidente serán las de reemplazar al Presidente en los casos en que fuera preciso ejercer por delegación las funciones que se le encomienden; su mandato será de dos años
- b) El Vicepresidente que asuma la Presidencia podrá designar de entre los Delegados Regionales al Vicepresidente que lo será de forma interina hasta que la Asamblea General celebre nuevas elecciones.



1937

**CAPITULO III  
DE LAS REGIONES Y LOS DELEGADOS REGIONALES**

**ARTICULO 15. REGIONES.**

Para efectos del CID, se establecen como regiones las siguientes:

**Región 1:**

Que comprende México, Cuba, República Dominicana, Puerto Rico, Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Costa Rica y Panamá.

**Región 2:**

Que comprende Colombia, Venezuela, Bolivia, Ecuador, Perú, Chile, Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay.

**Región 3:**

Que comprende España y Portugal.

**ARTICULO 16. NUMERO DE DELEGADOS POR REGION.**

Las regiones uno y dos tendrán dos delegados cada una, la región tres tendrá un delegado.

**ARTICULO 17.**

Los Delegados Regionales son parte del Comité Ejecutivo.

**ARTICULO 18. ELECCION Y SEDE.**

1. Los Delegados Regionales serán elegidos por los miembros que componen cada Región.
2. La sede de los Delegados Regionales será la que les proporcione su país.

**ARTICULO 19. FUNCIONES Y MANDATO.**

1. Son funciones de los Delegados Regionales:
  - a) Representar a la Región ante el CID;
  - b) Coordinar las actividades que se encomienden a la Región;
  - c) Canalizar la comunicación y cooperación con la presidencia y el Secretario Ejecutivo;
  - d) Fomentar la realización de proyectos regionales;



18/10

- e) Impulsar el cumplimiento en la Región de los mandatos de la Asamblea.
2. La duración del mandato del Delegado Regional será de dos años pudiendo ser reelecto por una sola vez.

**CAPITULO IV  
SECRETARIO EJECUTIVO**

**ARTICULO 20. STATUS.**

La Secretaría Ejecutiva del CID es un órgano permanente. La duración del mandato del Secretario es de tres años, pudiendo ser reelegido.

**ARTICULO 21. ELECCION.**

El Secretario será elegido por la asamblea general, de entre los candidatos que presenten los estados miembros del CID.

Su elección se realizará a título personal sin que para su elección o permanencia resulte condición su pertenencia a un organismo deportivo gubernamental.

**ARTICULO 22. RELACION CONTRACTUAL.**

- 1.- El cargo de Secretario Ejecutivo será remunerado.
- 2.- El CID asegurará con cargo a su presupuesto la remuneración del Secretario así como la cobertura de los gastos de operación de la oficina.

**ARTICULO 23. FUNCIONES.**

El Secretario desempeñará las siguientes funciones:

- a) Apoyar a la Presidencia para la celebración de las reuniones de la Asamblea, especialmente en la preparación de los asuntos a tratar.
- b) Llevar el libro registro de miembros.
- c) Custodiar la documentación del CID.
- d) Mantener el contacto y la comunicación de los miembros, especialmente con los Delegados Regionales.
- e) Elaborar, ejecutar y controlar el presupuesto que le asigne para el cumplimiento de sus funciones.



*[Handwritten signature]*



- 34
- f) Recaudar las cuotas de los miembros.
  - g) Elaborar el presupuesto del CID.
  - h) Impulsar y mantener el contacto con organizaciones afines.
  - i) Desempeñar la Secretaría de las reuniones del CID y confeccionar las actas, para someterlas a consideración de la Asamblea.
  - j) Coordinar y apoyar la labor del conjunto de las comisiones de trabajo.
  - k) Recopilar y difundir documentación o información relevantes.
  - l) Rendir un informe anual de su gestión ante la Asamblea.
  - m) Celebrar los contratos que resulten precisos para el funcionamiento del CID.
  - n) Aquellas otras que la Asamblea o el Presidente le encomienden expresamente.

## CAPITULO V COMISIONES DE TRABAJO

### ARTICULO 24. CONSTITUCION.

El Presidente podrá proponer a la Asamblea General la constitución de cuotas y comisiones de trabajo que se estimen convenientes para el mejor desarrollo de los fines del CID.

### ARTICULO 25. OBJETO.

Las Comisiones de Trabajo tendrán por objeto:

- a) El estudio de temas específicos, y
- b) La preparación y ejecución de programas de actividades.

### ARTICULO 26. COMPOSICION.

1. Las Comisiones de Trabajo estarán compuestas por delegados de al menos tres miembros del CID.
2. En las Comisiones de Trabajo podrán integrarse expertos independientes designados por el Presidente de la Comisión, con el visto bueno del Presidente del CID.
3. Los miembros de cada Comisión nombrarán de entre ellos a un Presidente que será encargado de convocar a reuniones,



34

el orden en los debates y, presidir las reuniones. Igualmente se nombrará a un Secretario.

### TITULO TERCERO DEL REGIMEN ECONOMICO Y PRESUPUESTARIO

#### ARTICULO 27. PRESUPUESTO.

1. El presupuesto del CID tendrá carácter anual y será aprobado por la Asamblea General en sesión ordinaria.
2. El Secretario Ejecutivo elaborará el presupuesto, lo someterá a la aprobación de la Asamblea y lo ejecutará bajo la supervisión del Presidente. Asimismo, preparará la rendición de cuentas y la memoria de liquidación del ejercicio económico, que habrán de ser aprobados por la Asamblea.

#### ARTICULO 28. RECURSOS.

1. Los recursos económicos del CID, destinados a su sostenimiento y la consecución de sus fines, se nutrirán:
  - a) De las aportaciones que, en concepto de cuotas le otorguen sus miembros.
  - b) De las donaciones que puedan hacerle otras personas físicas y jurídicas sean públicas o privadas.
  - c) De cualquier otro ingreso que en forma de subvenciones, ayudas o de cualquier otro modo pueda producirse.
2. No se aceptarán ingresos que condiciones o menoscaben la independencia del CID o sean incompatibles con sus fines.

### TITULO CUARTO DE LA SEDE

#### ARTICULO 29. LOCALIZACION.

1. La sede del CID se establecerá en su primera Asamblea General y deberá corresponder al país sede del Presidente del mismo, por acuerdo de la misma organización podrá trasladarse la sede del Consejo a cualquier país de los estados miembros.
2. El Secretario del CID se establecerá en la sede del mismo.
3. Los gastos que se originen por la ocupación y mantenimiento del inmueble, en que esta se encuentre así como los de infraestructura necesaria para su funcionamiento, correrán por



33

cuenta del Estado miembro que acoja la sede de dicha oficina a través de sus respectivos órganos deportivos gubernamentales.

- 4. El acuerdo de sede para la secretaría ejecutiva tendrá una duración mínima de tres años. Al final de esta temporalidad se elegirá en Asamblea General la nueva sede.
- 5. Se considerará sede de la presidencia al país al que pertenezca el Presidente.

**TITULO QUINTO  
MODIFICACION DE ESTATUTOS**

**ARTICULO 30. ACUERDO DE MODIFICACION ESTATUTARIA.**

La Asamblea General podrá modificar los estatutos por una mayoría de tres cuartas partes de los votos posibles.

**TITULO SEXTO  
DISOLUCION**

**ARTICULO 31. CAUSAS.**

El CID se disolverá cuando por cualquier causa exista una imposibilidad manifiesta de cumplir los objetivos para los que fue creado.

El acuerdo de disolución se adoptará por el voto favorable de las tres cuartas partes de la Asamblea General. En el mismo acuerdo se nombrará una comisión liquidadora cuyo funcionamiento será establecido por el Reglamento correspondiente.

**CAPITULO VI  
DISPOSICIONES FINALES**

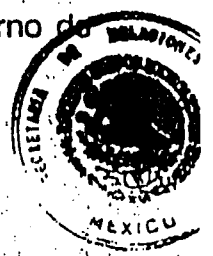
**ARTICULO 32.**

Los presentes estatutos entrarán en vigor treinta días después de que tres estados hayan ratificado o adherido mediante el depósito del instrumento correspondiente.

Para los estados que depositen su instrumento después de esa fecha, entrarán en vigor a partir de la fecha del depósito correspondiente.

**ARTICULO 33.**

Estos estatutos serán depositados provisionalmente ante el gobierno de los Estados Unidos Mexicanos.



Handwritten signature or initials.

51  
El gobierno de los Estados Unidos Mexicanos informará a todos los miembros acerca de las firmas, ratificaciones, adhesiones o denuncias recibidas, así como la fecha de entrada en vigor de los presentes estatutos.

**ARTICULO 34.**

Cualquier estado miembro podrá retirarse de la organización al cabo de un plazo de un año después de notificarlo por escrito al gobierno depositario.

**ARTICULO 35.**

Los textos en español y portugués de los presentes estatutos serán considerados igualmente auténticos.

**SE FIRMAN EN LA CIUDAD DE PUNTA DEL ESTE, REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY, A LOS CINCO DIAS DEL MES DE AGOSTO DEL AÑO DE MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y CUATRO.**



13  
71

**RAMA EJECUTIVA DEL PODER PÚBLICO**

**PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA**

**BOGOTÁ, D.C., 10 de agosto 2005**

**APROBADOS. SOMÉTANSE A LA CONSIDERACIÓN DEL HONORABLE  
CONGRESO NACIONAL PARA LOS EFECTOS CONSTITUCIONALES**

**(Fdo.) ALVARO URIBE VÉLEZ**

**EL VICEMINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES ENCARGADO DE  
LAS FUNCIONES DEL DESPACHO DE LA SEÑORA MINISTRA DE  
RELACIONES EXTERIORES.**

**(Fdo.) CAMILO REYES RODRÍGUEZ**

**DECRETA:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Apruébanse los "ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994).

**ARTÍCULO SEGUNDO:** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 1° de la Ley 7ª de 1944, los "ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994), que por el artículo primero de esta Ley se aprueba, obligarán al país a partir de la fecha en que se perfeccione el vínculo internacional respecto del mismo.

**ARTÍCULO TERCERO:** La presente Ley rige a partir de la fecha de su publicación.

Dada en Bogotá, D.C., a los

Presentado al Honorable Congreso de la República por la Ministra de Relaciones Exteriores y la Ministra de Cultura.

*Caroline Barco*

**CAROLINA BARCO ISAKSON**  
Ministra de Relaciones Exteriores

*ef*

*Elvira Cuervo de Jaramillo*

**ELVIRA CUERVO DE JARAMILLO**  
Ministra de Cultura

12  
*ef*

RAMA EJECUTIVA DEL PODER PÚBLICO

PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA

BOGOTÁ D.C., 10 AGO. 2005

APROBADOS. SOMÉTANSE A LA CONSIDERACIÓN DEL HONORABLE CONGRESO NACIONAL PARA LOS EFECTOS CONSTITUCIONALES

(Fdo.) ÁLVARO URIBE VÉLEZ

EL VICEMINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES ENCARGADO DE LAS FUNCIONES DEL DESPACHO DE LA SEÑORA MINISTRA DE RELACIONES EXTERIORES.

(Fdo.) CAMILO REYES RODRÍGUEZ

**DECRETA:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Apruébense los "ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994).


**ARTÍCULO SEGUNDO:** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 1º de la Ley 7ª de 1944, los "ESTATUTOS DEL CONSEJO IBEROAMERICANO DEL DEPORTE (CID)", firmados en la ciudad de Montevideo, República Oriental del Uruguay, el cuatro (4) de agosto de mil novecientos noventa y cuatro (1994), que por el artículo primero de esta Ley se aprueba, obligarán al país a partir de la fecha en que se perfeccione el vínculo internacional respecto del mismo.

**ARTÍCULO TERCERO:** La presente Ley rige a partir de la fecha de su publicación.

LA PRESIDENTA DEL H. SENADO DE LA REPÚBLICA,

  
**Nancy Patricia GUTIÉRREZ CASTANEDA**

EL SECRETARIO GENERAL DEL H. SENADO DE LA REPÚBLICA,

  
**Emilio Ramón OTERO DAJUD**

*W*

EL PRESIDENTE DE LA H. CÁMARA DE REPRESENTANTES

  
**Oscar ARBOLEDA PALACIO**

EL SECRETARIO GENERAL DE LA H. CÁMARA DE REPRESENTANTES,

  
**Ángelino LIZCANO RIVERA**

REPUBLICA DE COLOMBIA - GOBIERNO NACIONAL

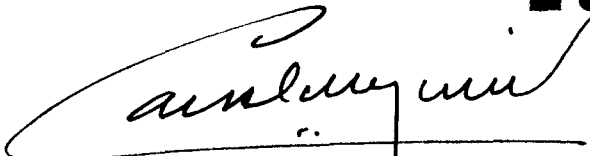
COMUNIQUESE Y CUMPLASE

**EJECUTESE**, previa revisión de la Corte Constitucional, conforme al artículo 241-10 de la Constitución Política.

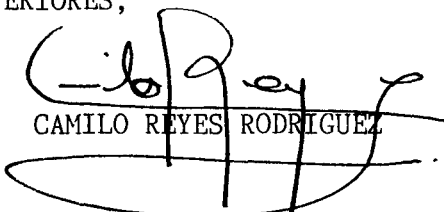
Dada en Bogotá, D.C., a los

El Ministro del Interior y de Justicia, delegatario de funciones presidenciales, conforme al Decreto No. 3609 de 2007.

**26 SEP 2007**



EL VICEMINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES,  
ENCARGADO DE LAS FUNCIONES DEL DESPACHO  
DEL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES,

  
CAMILO REYES RODRIGUEZ